

## SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a Központi Statisztikai Hivatal (KEF azonosító:10535; székhely: 1024 Budapest, Keleti Károly u. 5-7; törzsszám: (PIR-törzsszám) 302722; Adószám: 15302724-2-41; képviseli: Bodovics Tamás, mint Megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről

a KFKI Rendszerintegrációs Zártkörűen Működő Részvénytársaság (KEF azonosító: 100141; székhely: 1135 Budapest, Hun u. 2.; céget nyilvántartó cégbíróság neve: Fővárosi Bíróság; Cg.: 01-10-044852; adószám: 12928099-2-41; képviseli: Várnagy Róbert és Fónagy-Árva Péter), mint Szállító\*\* (a továbbiakban: **Szállító**) között (a továbbiakban: Felek) alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel.

### 1. A szerződés létrejöttének előzménye:

A Felek rögzítik, hogy a Közbeszerzési és Ellátási Főigazgatóság (KEF), (továbbiakban: Beszerző) által TED 2011/S 72-118487 szám alatt a központosított közbeszerzés hatálya alá tartozó kötelezett és önként csatlakozó intézmények részére **IT-biztonságtechnikai megoldások szállítása és kapcsolódó szolgáltatások teljesítése** tárgyban (1. számú rész) lefolytatott központosított közbeszerzési keret-megállapodásos eljárás első. része eredményeképpen a Beszerző és a Szállító között keret-megállapodás jött létre (továbbiakban: KM)

KM azonosítószáma: KM0101ITBT2011/9

KM aláírásának dátuma: 2011. október 20.

KM időbeli hatálya: 2013. október 20.

KM keretösszege az 1. rész tekintetében: 2.700.000.000,-Ft

### 2. A szerződés tárgya:

A jelen szerződés a keret-megállapodásos eljárás 2. része eredményeképpen, a Megrendelő - a hivatkozott KM tárgyát képező termékekre vonatkozó - beszerzési igénye megvalósítására jött létre. A jelen szerződés alapján Megrendelő megrendeli, a Szállító pedig elvállalja az 1. számú mellékletben nevesített termékek szállítását.

Szállítónak be kell szereznie és le kell szállítania, valamint üzembe helyeznie az 1. számú mellékletben részletezett hardver és szoftver eszközöket.

A jelen szerződésben meghatározott szállítást és számlakiállítást a KFKI Rendszerintegrációs Zrt. teljesíti.

### 3. A szerződés teljesítési határideje: a megrendeléstől számított legfeljebb 45 naptári nap.

A szabályszerű átadás feltétele az eszközök üzembe helyezése. Üzembe helyezés: a leszállított eszközök bekapcsolása, a tesztelésről jegyzőkönyv készítése.

\*\* A keretmegállapodásos eljárás első részében közös ajánlatot tevő ajánlattevők közösen kötelesek szerződést kötni. A szöveg a közös ajánlattevők száma szerint bővítendő.



A teljesítés helye: A Megrendelő által megjelölt magyarországi cím: 1024 Budapest, Buday László utca 1-3.

5. A fizetendő ellenérték:

A Szállító a jelen szerződés alapján szállítandó termékek szállítását az 1. számú mellékletben meghatározott szerződéses árakon teljesíti. A szerződéses ár (termékek, eszközök esetén) tartalmazza a behozattal, a forgalomba hozattal kapcsolatban felmerülő összes költséget (vám, adók, díjak, illetékek, egyéb), az üzembe helyezéssel, kiszállással és kiszállítással kapcsolatban felmerülő összes költséget, a KM 2. sz. mellékletében meghatározott időtartamú, de minimálisan 1 év helyszíni jótállást, de nem tartalmazza az általános forgalmi adót, valamint a közbeszerzési díjat. A közbeszerzési díj alapja az Megrendelő általi beszerzések általános forgalmi adó nélkül számított értéke, mértéke 2 % + Áfa.

6. Fizetési feltételek:

A termékek ellenértékének Intézmény által történő kiegyenlítése az igazolt teljesítést követően, a Kbt. 305.§-ában meghatározott szabályok szerint, a számla igazolt kézhezvételétől számított 15 (amennyiben 15 napon túli időpont, abban az esetben halasztott fizetésként) – az Európai Unióból származó forrásból támogatott közbeszerzésekre irányuló eljárások esetén 45 – napon belül történik. A Szállító köteles a számlát a teljesítés elismerésétől számított 8 napon belül az Intézmény részére eljuttatni. Teljesítést Bodovics Tamás igazolja. A számlához az Intézmény által aláírt teljesítésigazolást és a Kbt. 305. §-ában meghatározott egyéb iratokat mellékelni kell. A számlán csak a jelen keretmegállapodás hatálya alá tartozó termékek szerepelhetnek.

**Az ellenszolgáltatás teljesítésének folyamata:**

- a) Szállító legkésőbb a teljesítés elismerésének időpontjáig kötelesek nyilatkozatot tenni az Intézménynek, hogy közülük melyik mekkora összegre jogosult az ellenszolgáltatásból;
- b) Szállító legkésőbb a teljesítés elismerésének időpontjáig köteles nyilatkozatot tenni, hogy az általa a teljesítésbe bevont alvállalkozók, illetve a velük munkaviszonyban vagy egyéb foglalkoztatási jogviszonyban nem álló szakemberek egyenként mekkora összegre jogosultak az ellenszolgáltatásból, egyidejűleg felhívja az alvállalkozókat és szakembereket, hogy állítsák ki ezen számláikat;
- c) Szállító a teljesítés elismerését követően haladéktalanul azon összegre vonatkozóan jogosult számlát kiállítani az Intézmény felé, mely az általa a szerződés teljesítésébe bevont alvállalkozókat, illetve a vele munkaviszonyban vagy egyéb foglalkoztatási jogviszonyban nem álló szakembereket illeti meg;
- d) a c) pont szerinti számla ellenértékét az Intézmény tizenöt napon belül átutalja a Szállítónak;
- e) Szállító haladéktalanul kiegyenlíti az alvállalkozók, illetve szakemberek számláit, illetőleg az Art. 36/A. § (3) bekezdése szerint azt (annak egy részét) visszatartja;
- f) Szállító átadja az e) pont szerinti átutalások igazolásainak másolatait, vagy az alvállalkozó (szakember) köztartozást mutató együttes adóigazolásának másolatát az Intézménynek [utóbbi annak érdekében, hogy az Intézmény megállapíthassa, hogy a Szállító jogszerűen nem fizette ki a (teljes) összeget az alvállalkozónak];
- g) Szállító benyújtja az ellenszolgáltatás fennmaradó részére vonatkozó számláját, melyek ellenértékét az Intézmény tizenöt napon belül átutalja a Szállítónak ha ők az alvállalkozókkal szembeni fizetési kötelezettségüket az Art. 36/A. §-ára is tekintettel teljesítették;
- h) ha Szállító az e), illetőleg f) pont szerinti kötelezettségét nem teljesíti, az ellenszolgáltatás fennmaradó részét az Intézmény őrzi és az akkor illeti meg a



Szállítót, ha igazolja, hogy az *e)*, illetve *f)* pont szerinti kötelezettségét teljesítette, vagy hitelt érdemlő irattal igazolja, hogy az alvállalkozó vagy szakember nem jogosult az ajánlattevő által a *b)* pont szerint bejelentett összegre vagy annak egy részére;

- 6.1. A Szállító a keretmegállapodás 3. számú melléklete szerint lebonyolított eljárás alapján megvalósuló beszerzés során az egyedi szerződésből, illetve megrendelésből eredő követelését nem engedményezheti harmadik személyre, és előleget sem kérhet, az Intézmény pedig nem adhat előleget.
- 6.2. Késedelmes fizetés esetén az Intézmény a Ptk.-ban (301/A. § (2) bekezdése) meghatározott mértékű késedelmi kamatot fizet a Szállítónak.
- 6.3. Amennyiben az Intézmény a Kbt. 22. § (1) bekezdése szerinti ajánlatkérőnek minősül, a keretmegállapodás alapján megvalósított közbeszerzések érdekében kötött szerződéseinek a Kbt. 305.§ (6) bekezdése szerinti feltételek teljesülésének esetére tartalmaznia kell, az Intézmény pénzforgalmi szolgáltatójának adott, a beszedési megbízás teljesítésére vonatkozó hozzájárulást, felhatalmazó nyilatkozatot. Ha a beszedési megbízás teljesítése eredménytelen, a fizetési határidő lejáratát 90 nappal meghaladó követelés esetén Szállítónak jogában áll a megrendelések, egyedi szerződések teljesítését felfüggeszteni mindaddig, amíg az Intézmény az adott megrendelés értékével megegyező összeggel nem csökkenti a Szállító 90 napot meghaladóan fennálló követelését. Szállító erről köteles az Intézményt és a Beszerzőt a teljesítés felfüggesztését megelőzően legalább 10 nappal írásban értesíteni. Ebben az esetben Szállítóval szemben késedelmi, illetve meghiúsulási kötbér, valamint kártérítés nem érvényesíthető.

#### 7. Szerződésszegés\*:

KM szerinti

#### 8. A szerződés tartalmának értelmezése:

A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben, valamint bármely, a teljesítéssel kapcsolatos ellentmondás esetén a hivatkozott KM, illetve annak mellékletei, vonatkozó rendelkezései, továbbá a Magyar Köztársaság mindenkor hatályos jogszabályai irányadók. Jelen szerződés a KM-ban meghatározottakkal ellentétes rendelkezéseket nem tartalmazhat.

A Szerződő felek tudomásul veszik, hogy jelen szerződést külön jogszabályban feljogosított szervek – beleértve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatalt és az Állami Számvevőszéket – jogosultak ellenőrizni. Szállító vállalja, hogy az esetleges vizsgálat esetén az ellenőrzést végző szervek részére a kért felvilágosítást megadja, jelen szerződés teljesítésével kapcsolatos iratokat bemutatja, és szükség esetén másolatban átadja.


Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi a Beszerző és a Szállító között létrejött fent hivatkozott KM, és az alábbi melléklet\*:


1. számú melléklet: Szállító által cégszerűen aláírt és visszaigazolt megrendelés (megrendelés száma: 6816-13/2/2012.);
2. számú melléklet: megrendelő által kinyomtatott keret-megállapodás teljesülésére vonatkozó adatot tartalmazó igazolás;
3. számú melléklet: Felhatalmazó levél beszedési megbízáshoz

A szerződést a felek áttanulmányozás után, mint szándékukkal és ügyleti akaratukkal mindenben megegyezőt 4 + 2 eredeti példányban jóváhagyólag írják alá.

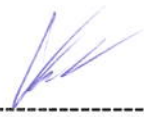
Megrendelő:  
Központi Statisztikai Hivatal  
képviseli: Bodovics Tamás  
főosztályvezető-helyettes

Szállító:  
KFKI Rendszerintegrációs Zrt.  
képviseli: Várnagy Róbert  
és Fónagy-Árva Péter

  
-----  
Cégszerű aláírás




Budapest: 2012. február 17.

  
-----  
Cégszerű aláírás

Budapest: 2012. február 17.


 **KFKI** 2.  
KFKI Rendszerintegrációs Zrt.  
1135 Budapest, Hun utca 2.  
Adószám 12928099-2-44  
CIB: 11100104-12928099-01000003

Pénzügyi ellenjegyző neve: Szénássiné Matúz Ágnes

Pénzügyi ellenjegyző aláírása: 

Pénzügyi ellenjegyzés dátuma: 2012. február 17.

Jogi ellenjegyző neve:

Jogi ellenjegyző aláírása: 

Jogi ellenjegyzés dátuma: 2012. február 17.





**Központi Statisztikai Hivatal**  
Gazdálkodási és igazgatási  
főosztály  
Beszerzési Osztály

1. melléklet

## Megrendelés

### Megrendelés keret-megállapodás terhére

Keretmegállapodás száma:  
**KM0101ITBT2011/9**

A megrendelés száma: **6816-13/2/2012.**

### A MEGRENDELŐ ADATAI

Intézmény neve: <b>Központi Statisztikai Hivatal</b>	KSzF kódja: <b>10535</b>	
Cím: <b>1024 Budapest, Keleti Károly u. 5-7.</b>	Számlázási cím: <b>1024 Budapest, Keleti Károly u. 5-7.</b> Adószám: <b>15302724-2-41</b>	
Megrendelő képviselője: <b>AI-Qershiné Nemes Etelka</b>		
Telefon: <b>+36 1 345 6713</b>	Fax: <b>+36 1 345 8638</b>	E-mail: <b>kozbeszerzes@ksh.hu</b>
<b>A szállítás vagy szolgáltatás végzésének helye</b>		
Intézmény neve: <b>Központi Statisztikai Hivatal</b>		
Cím: <b>1024 Budapest, Buday László u. 1-3.</b>		
Átvevő: <b>Bodovics Tamás</b>		
Telefon: <b>+36 1 345 6452</b>	Fax: <b>+36 1 345 6058</b>	E-mail: <b>tamas.bodovics@ksh.hu</b>

### A SZÁLLÍTÓ ADATAI

Szállító: <b>KFKI Rendszerintegrációs Zrt.</b>	KSzF kódja: <b>100141</b>	
Cím: <b>1135 Budapest, Hun u. 2.</b>		
Kapcsolattartó adatai: <b>Pusztai Zoltán</b>		
Telefon: <b>+36 1 452 1546</b>	Fax: <b>+36 1 452 1401</b>	E-mail: <b>pusztai.zoltan@kfkizrt.hu</b>

Gazdálkodási és igazgatási főosztály, Beszerzési osztály 1024 Budapest, Keleti K. u. 5-7.

☒ Pf.: 51 Budapest, 1525

☎: (361) 345-6326 ✉: (361) 345-8638

Szállító: KFKI Rendszerintegrációs Zrt. Keretmegállapodás: KM0101ITBT2011/9, IT-biztonságtechnikai megoldások (KFKI-konz.)

Terméknév	Mennyiség	Ár (nettó)	Ár (bruttó + kbdj)	Összesen ár (nettó)	Összesen ár (bruttó + kbdj)
ASA 5500 SSL VPN 25 Premium User License	1	689 503,43 Ft	893 182,74 Ft	689 503,43 Ft	893 182,74 Ft
2 GB Memory Upgrade for Cisco ASA 5520	2	144 899,05 Ft 95 000,00 Ft	187 702,23 Ft 123 063,00 Ft	289 798,10 Ft 190 000,00 Ft	375 404,46 Ft 246 126,00 Ft
AnyConnect Mobile - ASA 5520 (req. Essentials or Premium)	2	55 658,14 Ft 40 000,00 Ft	72 099,56 Ft 51 816,00 Ft	111 316,28 Ft 80 000,00 Ft	144 199,11 Ft 103 632,00 Ft
<b>Összesen</b>					<b>1 242 941 Ft</b>

**Megjegyzés:**

- **Fizetési feltételek:** Megrendelő a benyújtott számla kézhezvételétől számított 15 napon belül, banki átutalással teljesít. Különös tekintettel az Adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (Art.) 36/A §-ra.
- **Számlázási cím:** Központi Statisztikai Hivatal, 1024 Budapest, Keleti Károly u. 5-7.
- **Szállítási cím:** Központi Statisztikai Hivatal, 1024 Budapest, Buday László utca 1-3.
- **Teljesítési határidő:** a megrendelés feladásától számított legfeljebb 45 naptári nap.
- További feltételek a KM0101ITBT2011/9 sz. keret-megállapodásban valamint a Szállítási szerződésben (és annak mellékletében) foglaltaknak megfelelően.

*[Handwritten signature]*

Kópházi József  
megrendelő

Dátum: Budapest, 2012. február 10.



*[Handwritten signature]*

Szénásiné Matúz Ágnes  
pénzügyi ellenjegyző

Dátum: Budapest, 2012. február 10.

A megrendelést a szállító 2 munkanapon belül a keretmegállapodás szerint visszaigazolja a közbeszerzési portálon, továbbá cégszerűen aláírva ezen megrendelést visszaküldi megrendelő e-mail címére vagy telefax számára.

Dátum: *BP. 2012. 02. 14.*

**KFKI**  
KFKI Rendszerintegrációs Zrt.  
1135 Budapest, Hun utca 2.  
Adószám 12928099-2-44  
CIP: 11100104-12928099-01000003

*[Handwritten signature]*

Cégszerű aláírás

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten number 2]*